



Prot. 505/C14

Tarcento 22/01/2016

All'Albo Web dell'Istituto

OGGETTO: Bando pubblico per il reperimento di esperti mediatori linguistico-culturali per il progetto allievi stranieri A.S. 2015/2016". - CIG : ZD2182A4FF

IL DIRIGENTE SCOLASTICO

VISTO l'art. 40 del D.I. 44/2001;

VISTO il Piano dell'Offerta Formativa per l'anno scolastico 2015-2016

Preso atto dell'indisponibilità del personale docente interno;

RENDE NOTO

Che è aperta la selezione per il conferimento di incarico ad una Associazione di esperti di Mediazione linguistico-culturale e Insegnamento della L2, per la realizzazione di tali attività destinate agli allievi stranieri

A	Progetti di mediazione linguistica nazionalità richiesta	Plessi/ classi Destinatari	Ore	Periodo
1	Nigeriana	Infanzia Ciseriis monosezione n. 1 alunno	5	Periodo di attuazione: da febbraio al termine delle attività didattiche in orari da concordare con i singoli plessi
2	Marocchina	Infanzia Ciseriis monosezione n. 1 alunno	5	
3	Marocchina	Primaria Tarcento classe 2^A n. 1 alunno	4	
4	Marocchina	Infanzia Segnacco sez. C n. 2 alunni	8	
5	Marocchini - Berbero	Infanzia Segnacco sez C n. 2 alunni	8	
6	Rumena	Primaria Tarcento classe 1^C n. 1 alunno	8	
7	Rumena	Primaria Tarcento classe 2^A n. 2 alunni	8	
8	Cinese	Primaria Tarcento classe 2^A n. 1 alunno	8	
Totale ore mediazione linguistica			54	

B	Progetti di educazione Interculturali percorsi richiesti	Plessi/ classi Destinatari	Ore	Periodo
1	"Le fiabe, le favole, i miti"	Infanzia Segnacco - sez. B	3	Periodo di attuazione: da febbraio al termine delle attività didattiche in orari da concordare con i singoli plessi
2	"Dal sol levante al sol ponente"	Infanzia Segnacco - sez. B	3	
3	"Ti racconto il mio paese" Marocco	Primaria Magnano - classi 1^, 2^	5	
4	"I calendari del mondo"	Secondaria Nimis - classe 1^	3	
5	"La pacifica esistenza di due regioni" Albania	Secondaria Nimis classe 2^	3	
6	"Il guerra mondiale" (i campi di sterminio in Polonia)	Secondaria Nimis classi 3^A e 3^B	3	
7	L'amaro sapore dello zucchero - Cuba	Secondaria Tarcento classi 2^A, 2^B, 2^C	7	
Totale ore Percorsi interculturali			27	

Importo totale a disposizione €. 1.620,00=



1) PERSONALE INTERESSATO:

Possono partecipare gli esperti esterni in possesso di titoli ed esperienze pregresse comprovati.

Nel caso la domanda venga presentata da un Ente/Società/Associazione tramite il rappresentante legale, dovrà essere indicato il personale in possesso dei requisiti indicati dal bando.

2) MODALITÀ DI PARTECIPAZIONE – REQUISITI MINIMI E CURRICULUM

Requisiti minimi richiesti

I soggetti interessati dichiareranno di essere in possesso dei requisiti minimi richiesti e sotto riportati e che permetteranno l'accesso alla selezione e alla valutazione degli altri requisiti e titoli specifici nonché della offerta economica :

- a) di essere in possesso della cittadinanza italiana o di uno degli Stati membri dell'Unione Europea o in regola con la normativa vigente in materia di soggiorno se stranieri; (per enti all'interno dello stesso) ;
- b) di godere dei diritti civili e politici se non stranieri ; (per enti all'interno dello stesso) ;
- c) di non aver riportato condanne penali e non essere destinatario di provvedimenti che riguardano l'applicazione misure di prevenzione, di decisioni civili e di provvedimenti amministrativi e scritti nel casellario giudiziale; (per enti all'interno dello stesso) ;
- d) di essere a conoscenza di non essere sottoposto a procedimenti penali;(per enti all'interno dello stesso) ;
- e) di essere in possesso del titolo di studio di diploma di scuola secondaria di secondo grado e/o laurea specifica ;
- f) disponibilità dichiarata di adeguamento all'orario e ai giorni stabiliti dall' Istituto Comprensivo di Tarcento
- h) iscrizione all'apposito registro delle associazioni ed enti che svolgono attività a favore degli immigrati; iscrizione all'albo regionale del FVG delle Associazioni e degli Enti per l'immigrazione (nel caso di enti);
- i) iscrizione all'elenco di cui all'art. 5 del D. lgs 215/03 (attuazione direttiva 2000/43/CE) (nel caso di enti) ;
- j) di essere mediatori linguistico - culturali con titolo riconosciuto dalla Regione o con Laurea in mediazione Culturale con le provenienze richieste dalle attività previste nel bando. (per enti all'interno dello stesso) ;

I requisiti prescritti devono essere posseduti alla data di scadenza del termine stabilito dal Bando di selezione per la presentazione delle domande.

La gara sarà valida anche in presenza di concorrente unico.

3) PERIODO DI SVOLGIMENTO

Febbraio – 31 maggio 2016 in giornate da concordare.

4) TERMINE DI PRESENTAZIONE DELLA DOMANDA

Il termine per la presentazione delle offerte, da predisporre e da presentare nel rispetto delle modalità di seguito indicate, è fissato per le **ore 12.00 (dodici) del 10/02/2016.**

Il plico chiuso, indicando la dicitura "**Bando stranieri 2016**", dovrà pervenire a mezzo posta raccomandata oppure consegnato a mano al seguente indirizzo: all'Ufficio di Segreteria dell'Istituto Comprensivo di Tarcento, Viale G. Matteotti n. 56, – 33017 Tarcento (Ud), farà fede quanto stabilito dal timbro a data apposto dal competente Ufficio Protocollo.

Le domande prive dei requisiti richiesti nel presente bando o pervenute oltre il termine indicato, sia pure per motivi legati a disservizi postali, non saranno prese in considerazione. La presentazione della domanda implica l'accettazione incondizionata delle norme contenute nel presente bando.

La busta dovrà contenere a pena di esclusione i seguenti documenti:

1. Domanda di partecipazione con indicazione dei requisiti minimi richiesti (*allegato A*)
2. Copia di un documento di identità personale;
3. Dichiarazione ai fini della tracciabilità dei flussi finanziari se trattasi di esterno (*allegato B*)
4. Dichiarazione di regolarità contributiva ai fini dell'acquisizione del modello DURC o dichiarazione sostitutiva inerente la non obbligatorietà dello stesso - se trattasi di esterno (*allegato C*)

5) ESCLUSIONI

Saranno escluse dalla valutazione le seguenti domande:

1. pervenute oltre i termini
2. sprovviste della firma originate dell'esperto
3. sprovviste degli allegati previsti dal presente bando
4. presentate da soggetti diversi da quelli previsti dal bando



6) CRITERI DI AGGIUDICAZIONE:

Il punteggio massimo complessivamente attribuibile per i requisiti professionali ed economici è di 100 punti così suddivisi:

- valutazione requisiti specifici punti 55,00
- valutazione offerta economica punti 45,00

offerta economica oraria pari o superiore a € 40,00	punti 00
offerta economica oraria da € 35 a € 39,00	punti 05
offerta economica oraria da € 29 a € 34,00	punti 15
offerta economica oraria da € 24 a € 28,00	punti 25
offerta economica oraria da € 18 a € 23,00	punti 35
offerta economica oraria da € 00 a € 17,00	punti 45

TITOLI SPECIFICI VALUTABILI	MASSIMO PUNTI
Disponibilità di mediatori linguistico –culturali, delle provenienze indicate nel bando, con titolo riconosciuto dalla Regione FVG (ex Legge n. 5) punti 1 per ogni mediatore massimo 10	10
Disponibilità di mediatori linguistico –culturali, delle provenienze indicate nel bando, con Laurea in mediazione Culturale (punti 1 per ogni mediatore massimo 15)	15
Esperienza maturata nei medesimi ambiti disciplinari oggetto di selezione c/o scuole italiane (1 punti per ogni anno massimo 10)	10
Aver già operato presso questo Istituto nei medesimi ambiti disciplinari oggetto di selezione (punti 2 per ogni anno fino a un massimo di 20)	20

A parità di punteggio il Dirigente Scolastico si riserva di scegliere, tra le proposte pervenute, quella che meglio risponderà alle esigenze richieste considerando anche precedenti esperienze positive di collaborazione con l'Istituto Scolastico maturate nello stesso ambito disciplinare previsto dal bando. Se ritenuto necessario il Dirigente sottoporà a colloquio gli aspiranti ai fini della valutazione complessiva avvalendosi di un'apposita commissione

La gara sarà valida anche in presenza di una sola offerta.

La graduatoria formulata mantiene la sua validità per l'intera durata dell'anno scolastico 2015/2016.

7) ESPLETAMENTO PROCEDURE DI AGGIUDICAZIONE DELL' INCARICO

Le domande dei partecipanti saranno esaminate da una commissione appositamente nominata e presieduta dal Dirigente Scolastico o dal collaboratore vicario.

8) PERFEZIONE INCARICO / STIPULAZIONE CONTRATTO

Il candidato, individuato ai sensi del presente bando, sarà invitato a presentarsi presso l'Ufficio preposto, per la stipula del contratto individuale di prestazione d'opera (se esterno) oppure per l'incarico di collaborazione plurima (se dipendente di un'altra amministrazione scolastica), al momento dell'attribuzione dell'incarico sarà cura dell'interessato/a presentare l'autorizzazione dell'Amministrazione di appartenenza.

Resta inteso che il compenso verrà corrisposto al termine dell'attività, inoltre dovrà essere presentata una specifica relazione su quanto svolto e sui risultati conseguiti, assieme al calendario delle attività svolte. Il compenso sarà soggetto alle ritenute fiscali e previdenziali previste dalla vigente normativa e sarà rapportato alle ore effettivamente prestate.

9) TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

L'Istituzione scolastica fa presente, che ai sensi della Legge 196/2003 i dati personali acquisiti dalla scuola, saranno oggetto di trattamento, nel rispetto della normativa e degli obblighi di sicurezza e riservatezza finalizzati ad adempimenti richiesti dall'esecuzione di obblighi di legge.



10) CLAUSOLA DI TRACCIABILITA' DEI FLUSSI FINANZIARI

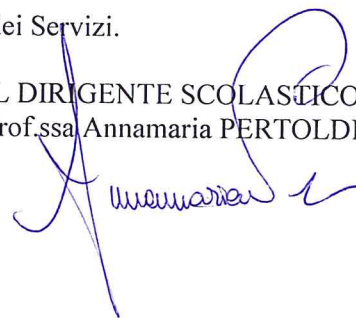
Si evidenzia che ai sensi dell'art. 3, co. 7 di cui alla legge 13 agosto 2010 n. 136 e successive modifiche, tutti i movimenti finanziari relativi ai lavori, ai servizi e alle forniture pubbliche devono essere registrati su conti correnti dedicati. L'appaltatore dovrà perciò provvedere all'utilizzazione di un conto corrente "dedicato" e dovrà dare comunicazione all'amministrazione degli estremi identificativi del conto, le generalità e il codice fiscale delle persone delegate ad operare su di esso. Ai sensi dell'art. 3 comma 8 della legge n. 136 del 2010, l'atto negoziale da stipulare conterrà, pena di nullità assoluta, una clausola con cui l'operatore economico contraente assumerà gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari di cui alla citata legge n. 136/2010".

11) PUBBLICAZIONE BANDO

Il presente bando è pubblicato ~~dominica~~  all' Albo di questa Istituzione Scolastica

Per informazioni di carattere amministrativo, contattare l'Ufficio del Direttore dei Servizi.

IL DIRIGENTE SCOLASTICO
Prof.ssa Annamaria PERTOLDI



Allegati (scaricabili in word dal sito web dell'istituto):

- Allegato A - Domanda di partecipazione
- Allegato B - Dichiarazione ai fini della tracciabilità dei flussi finanziari
- Allegato C - Dichiarazione di regolarità contributiva.